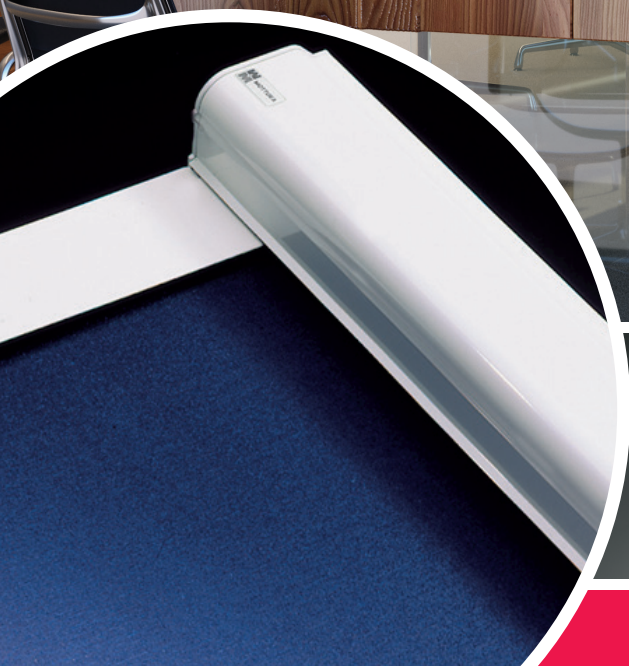


Rollbox 995

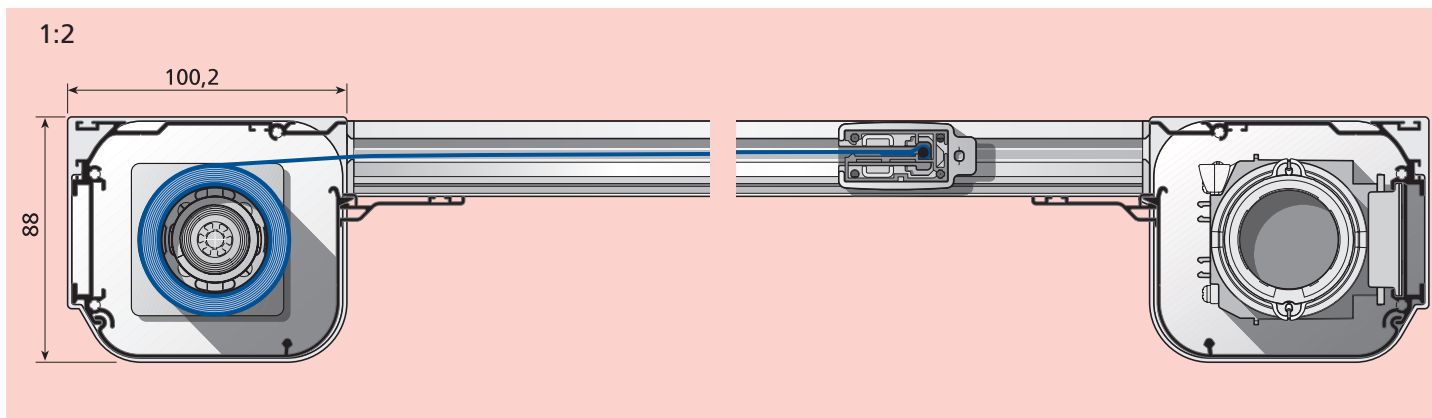
9.2.170





9.2.171

Rollbox 995



CARATTERISTICHE TECNICHE - SPECIFICATIONS
CARACTERÍSTICAS - CARACTERÍSTICAS - CARACTÉRISTIQUES
EIGENSCHAFTEN - KARAKTERISTIEKEN - ХАРАКТЕРИСТИКИ

ROLLBOX 995/3, ROLLBOX 995/4

TENDA A RULLO PER LUCERNARI CON CASSONETTO E GUIDE LATERALI - AZIONAMENTO A:

- arganello (995/3)
- motore 230Vac - 50-60Hz (995/4)

Tipo di applicazione:

- Orizzontale
- Inclinata
- Lucernari

Ambiente di applicazione:

- Interno

Tipo di tessuto:

- Filtrante
- Dim Out
- Oscurante

Cassonetto:

- Quadro 88 x 100,2 mm in alluminio estruso 6060 T6 UNI 8278 composto da 2 profili per manutenzione a sistema installato

Testate laterali:

- In acciaio inox AISI 316 predisposte per l'aggancio delle guide laterali

Rullo di avvolgimento:

- Ø45 mm in alluminio estruso 6060 T60 UNI 8278 con ogiva per agevolare la sostituzione del telo

Guide laterali:

- In alluminio estruso 6060 T60 UNI 8278 con guide Zip integrate nel profilo

Fondale:

- Rettangolare in alluminio estruso 6060 T60 UNI 8278 e corredato di tappi laterali in materiale termoplastico

Colore:

- Bianco
- Nero
- Argento anodizzato

Comando:

- Ad arganello 1:2 – 1:4
- Motore tubolare monofase 230V/50Hz M50 con regolazione del fine corsa. Protezione termica e indice di protezione agli spruzzi d'acqua IP44. Interruttore escluso

Dimensioni:

- Con tubo avvolgitore in alluminio 6060 T60 UNI 8278
- Ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3)
Ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Optional:

- Motore tubolare con ricevitore radio RF integrato
- Motore tubolare digitale con ricevitore R.F. M2net integrato

BOXED ROLLER BLIND FOR SKYLIGHTS WITH BOX AND SIDE GUIDES - OPERATED BY:

- crank (995/3)
- 230Vac/50-60Hz Motor (995/4)

Applications:

- Horizontal
- Inclined
- Skylights

Ambience:

- Interior

Fabrics:

- Filtering
- Dim Out
- Black-out

Headbox:

- Square shape 88 x 100,2 mm extruded aluminium 6060 T6 UNI 8278 realized with 2 profiles for fast maintenance

Brackets:

- Steel inox AISI 316 designed to hook up the side guides

Winding Tube:

- Ø45 mm 6060 T60 UNI 8278 aluminium tube with insert to facilitate insertion and replacement of the fabric.

Lateral side guides:

- Zip version 6060 T60 UNI 8278 extruded aluminium.

Bottom Bar:

- 6060 T60 UNI 8278 extruded aluminium rectangular shape with thermoplastic endcap

Colours:

- White
- Black
- Silver anodized

Operating:

- Crank 1:2 – 1:4
- 230V/50Hz M50 tubular motor with end stop integrated. IP 44 Omologation

Dimensions:

- With aluminium winding tube 6060 T60 UNI 8278 - Ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3)
Ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Optional:

- Tubular motor with RF radio receiver on board
- Digital tubular motor with M2net RF radio receiver on board

CORTINA ENROLLABLE PARA LUCERNARIO CON CAJÓN Y GUÍAS LATERALES - ACCIONAMIENTO PARA:

- manivela (995/3)
- motor 230Vac/50-60Hz (995/4)

Uso:

- Orizzontale
- Inclinata
- Lucernarios

Ambiente:

- Interior

Tejidos:

- Reflectante
- Filtrante
- Oscurante

Cajón:

- Cuadro 88 x 100,2 mm en aleación de aluminio 6060 T6 UNI 8278 que consta de 2 perfiles para facilitar el mantenimiento al sistema instalado

Cabezales:

- En acero con tapa estética termoplástica

Tubo de enrolamento:

- Ø45 mm en aleación de aluminio 6060 T60 UNI 8278 con eje para facilitar el mantenimiento del tejido

Guías lateral:

- En aleación de aluminio 6060 T60 UNI 8278 con Zippers

Contrapeso:

- En forma rectangular en aleación de aluminio 6060 T60 UNI 8278 con tapones en termoplástico.

Colores:

- Blanco
- Negro
- Plata

Mando:

- Manivela 1:2 – 1:4
- Motor 230V / 50Hz com fin de carrera. Protección térmica y protección contra salpicaduras de agua IP44. Interruptor excluido

Rendimiento:

- Tubo de enrolamento aluminio - Ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3) - Ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Optional:

- Motor tubular 230Vac /50 Hz com receptor radio RF integrado
- Motor tubular 230Vac con receptor radio RF M2net integrado

CORTINA A ROULO PARA CLARABÓIAS COM CAIXA E GUIAS LATERAIS - FUNCIONAMENTO PARA:

- Manivela (995/3)
- Motor 230Vac/50-60 Hz (995/4)

Uso:

- Horizontal
- Inclínada
- Clarabóias

Ambientes:

- Interior

Tecidos:

- Reflexivo
- Filtrante
- Obscurecedor

Caixa:

- Quadrado 88 x 100,2 mm em liga de alumínio 6060 T6 UNI 82778 que conta de dois perfis para facilitar o mantenimiento ao sistema instalado

Cabeçais:

- Em aço inox AISI 316 desenhado para ligar as guias laterais

Tubo de enrolamento:

- Ø45 mm en liga de alumínio 6060 T60 UNI 8278 com eixe para facilitar o mantenimiento do tecido

Guias laterais:

- Em liga de alumínio 6060 T60 UNI 8278 com Zippers

Contrapeso:

- Em forma rectangular em liga de alumínio 6060 T60 UNI 8278 com tapas termoplásticos.

Cores:

- Branco
- Negro
- Prata

Mando:

- Manivela 1:2 – 1:4
- Motor 230V / 50 Hz com final de carreira. Proteção térmica e proteção contra salpicaduras de agua IP44. Interruptor excluido

Rendimiento:

- Tubo de enrolamento de alumínio - Ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3) - Ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Opcional:

- Motor tubular 230 Vac/50 Hz com receptor radio RF

integrado

- Motor tubular 230 Vac/50 Hz com receptor radio RF M2net integrado

STORE A ROLEAU POUR LUCARNES AVEC CAISSON ET GUIDES LATÉRAUX - ACTIONEE PAR:

- manivelle (995/3)
- moteur 230Vac/50-60Hz (995/4)

Utilisation:

- Horizontal
- Incliné
- Lucarnes

Environnement:

- Intérieur

Tissus:

- Filtrant
- Dim Out
- Obscurcissant

Caisson:

- Carré 88 x 100,2 mm en aluminium extrudé 6060 T6 UNI 8278 composé de 2 profils pour faciliter la maintenance du système installé

Embout lateraux:

- En acier inox AISI 316 conçu pour raccorder les guides latéraux

Tube enrouleur:

- Ø45 mm en aluminium extrudé 6060 T60 UNI 8278 avec ancrages pour faciliter l'insertion et le remplacement de la toile

Guides latéraux:

- Aluminium extrudé 6060 T60 UNI 8278 avec guidage Zip intégré dans le profil

Barre de lestage:

- Rectangulaire en aluminium extrudé 6060 T60 UNI 8278 équipé de capuchons latéraux en matière thermoplastique

Coleures:

- Blanc
- Noir
- Argent anodisé

Drive:

- Manivelle 1:2 – 1:4
- Moteur tubolaire 230V/50Hz M50 avec réglage de fin de course. Protection thermique et protection contre les éclaboussures d'eau IP44. Interrupteur exclus

Taille maximale:

- Avec tube enrouler en aluminium extrudé 6060 T60 UNI 8278 - Ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3) - Ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Optional:

- Moteur tubulaire avec récepteur RF intégré
- Moteur numérique tubulaire avec récepteur R.F. M2net intégré

ROLLOSYSTEM FÜR OBERLICHTFENSTER MIT KASSETTE UND SEITENFÜHRUNGEN - BEDIENUNG MIT:

- Kurbel (995/3)
- 230Vac Motor (995/4)

Anwendung:

- Horizontal
- Dachfenster
- Oberlichtet

Anwendungsumgebung:

- Innenliegend

Stoffe:

- Halbtransparent
- Abdunkelnd
- Außenbereich

Kassette:

- Eckige Form 88 x 100,2 mm extrudiertes Aluminium 6060 T6 UNI 8278 realisierbar mit 2 Profilen für schnelle Montage

Träger:

- Edelstahl AISI 316 entworfen um die Führungsschienen zu befestigen

Rollo Welle:

- Ø45 mm 6060 T60 UNI 8278 Aluminium Welle mit Nut zum einfachen einsetzen und ersetzen des Behanges

Führungsschienen -Kabel:

- Zip Version 6060 T60 UNI 8278 extrudiertes

Beschwerung:

- 6060 T60 UNI 8278 extrudiertes Aluminium rechteckige Form mit thermoplast Enddeckel

Farben:

- Weiß
- Schwarz
- Silber eloxiert

Bedienung:

- Kurbel 1:2 – 1:3,33
- 230V/50Hz M50 Rohrmotor mit integrierte Endeinstellung. IP 44 Omologation

Abmessungen:

- Mit Aluminium Rollowelle 6060 T60 UNI 8278 - Ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3) - Ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Extra:

- Rohmotor mit RF integriertem Empfänger
- Digital Rohmotor mit M2net RF integriertem Empfänger

ROLGORDIJN VOOR DAKRAMEN MET CASSETTE IN ALUMINIUM EN ZIJGELEIDERS - BEDIEND MET:

- draaistang (995/3)
- motor 230Vac/50-60Hz (995/4)

Gebruik:

- Horizontaal
- Schuin
- Dakraam

Omgeving:

- Binnen

Doeken:

- Filterend
- Dim Out
- Verduisterend

Cassette:

- Vierkant 88 x 100,2 mm in geëxtrudeerd aluminium 6060 T6 UNI 8278 samengesteld uit 2 profielen ter vergemakkelijking van het





**CARATTERISTICHE TECNICHE - SPECIFICATIONS
CARACTERÍSTICAS - CARACTERÍSTICAS - CARACTÉRISTIQUES
EIGENSCHAPEN - KARAKTERISTIEKEN - ХАРАКТЕРИСТИКИ**

onderhoud van het geïnstalleerd systeem

Laterale einddeksels (Laterale steunen):

- In inox AISI 316 om de zijgeleidingen aan te sluiten

Oprolbuis:

- Ø45 mm in geëxtrudeerd aluminium 6060 T60 UNI 8278 met verankering ter vergemakkelijking van het onderhoud van het geïnstalleerd systeem.

Zijgeleidingen:

- Geëxtrudeerd aluminium 6060 T60 UNI 8278 met zijgeleiding ZIP ingewerkt in het profiel

Onderlat:

- Rechthoekig in geëxtrudeerd aluminium 6060 T60 UNI 8278 met eindkappen in thermoplastic

Kleuren:

- Wit
- Zwart
- Zilver geanodiseerd

Bediening:

- Draaistang 1:2 – 1:4
- Buismotor 230V/50Hz M50 met eindekoers regeling. Thermische beveiliging en spatwaterbeveiliging IP44. Schakelaar niet inbegrepen.

Maximale afmeting:

- Met oprolbuis in geëxtrudeerd aluminium 6060 T60 UNI 8278 - ø45 mm Max L 200 x H 200 cm (995/3) - ø45 mm Max L 200 x H 400 cm (995/4)

Optioneel:

- Buismotor met ingebouwde radio ontvanger

- Digitale buismotor met ingebouwde M2net radio ontvanger

РУЛОННАЯ ШТОРА С БОКСОМ И БОКОВЫМИ НАПРАВЛЯЮЩИМИ - ПРИВЕДЕНИЕ В:

- действие при помощи лебедки (995/3)
- мотора 230Vac- 50-60Hz (995/4)

Установка:

- Горизонтальная
- Наклонная
- Для мансардных окон

Помещения:

- Внутренние

Вид ткани:

- Фильтрующий
- «Димаут»
- Затемняющий

Бокс:

- квадратный 88 x 100,2 мм из экструдированного алюминиевого сплава 6060 T6 UNI 8278, состоящий из двух профилей для технического обслуживания.

Боковые крепления:

- Из нержавеющей стали AISI 316, предрасположенные к монтажу боковых направляющих

Наматывающая труба:

- Ø45 мм из экструдированного алюминиевого сплава 6060 T60 UNI 8278 с пазом для облегчения вставки ткани

Боковые направляющие:

- Из экструдированного алюминиевого сплава 6060 T60 UNI 8278 с застёжками «молния» встроенными в профиль.

Утяжелитель:

- прямоугольный из экструдированного алюминиевого сплава 6060 T60 UNI 8278 с боковыми заглушками из термопластика.

Цвет:

- Белый
- Чёрный
- Анодированный серебряный

Управление:

- Лебедкой 1:2 – 1:4
- Однофазным трубчатым мотором 230V/50Hz M50 с регулировкой конечного выключателя. Степень защиты IP44. Переключатель не входит в комплект.

Максимальные размеры:

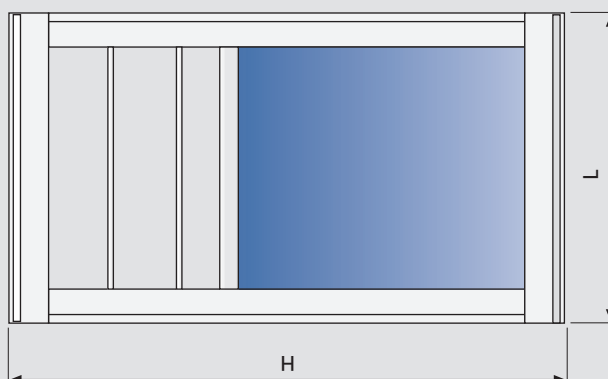
- при наматывающей алюминиевой трубе 6060 T60 UNI 8278 - ø 45 Ш 200 x В 200 см (995/3), ø 45 Ш 200 x В 400 см (995/4)

Опция:

- Трубчатый мотор со встроенным радио-частотным приёмником
- Цифровой трубчатый мотор со встроенным радио-приёмником M2net

PORTATA - MAXIMUM LOAD - CAPACIDAD - CAPACIDADE - PORTÉE
VORHANGGEWICHT - DRAAGVERMOGEN - ГРУЗОПОДЪЁМНОСТЬ

L = 86 cm min.



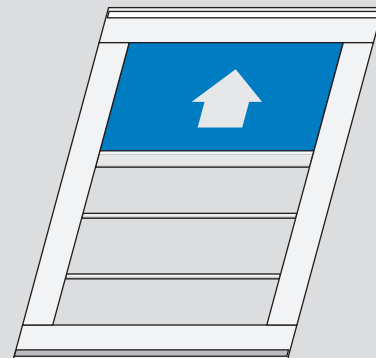
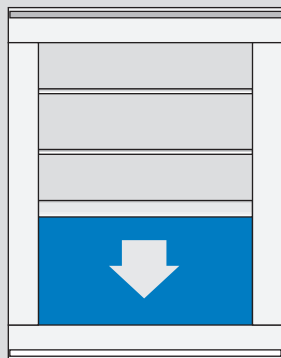
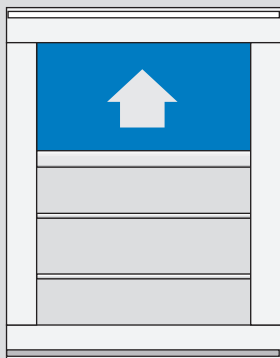
Rollbox 995/3 (1902G3)

H \ L	80	100	120	140	160	180	200	220	240	260	280	300
100		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
120		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
140		550 g	550 g	330 g	330 g	330 g	330 g					
160		550 g	330 g	330 g	330 g	330 g	330 g					
180		550 g	330 g	330 g	330 g	330 g	330 g					
200		330 g	330 g	330 g	330 g	330 g	330 g					
240												
280												
320												
360												
400												

Rollbox 995/4 (1902G4)

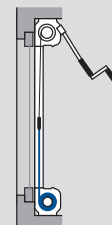
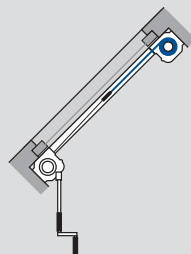
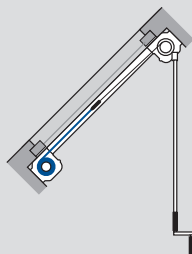
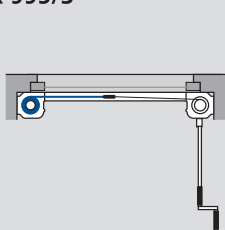
H \ L	80	100	120	140	160	180	200	220	240	260	280	300
100		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
120		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
140		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
160		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
180		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
200		550 g	800 g	800 g	800 g	800 g	800 g					
240		550 g	550 g	550 g	550 g	550 g	550 g					
280		550 g	550 g	550 g	550 g	550 g	550 g					
320		330 g	330 g	330 g	150 g	150 g	150 g					
360		330 g	330 g	330 g	150 g	150 g	150 g					
400		330 g	330 g	330 g	150 g	150 g	150 g					

APERTURA - OPENING - APERTURA - ABERTURA
OUVERTURE - AUFZUG - OPENEN - ОТКРЫТИЕ

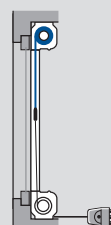
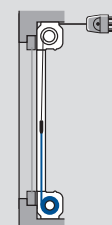
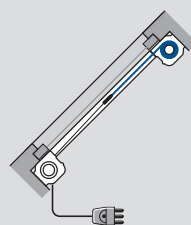
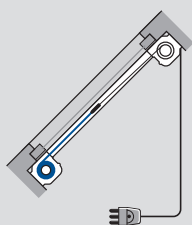
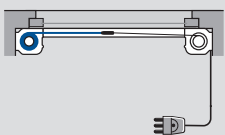


APPLICAZIONI - APPLIANCES - APLICACIONES - APLICAÇÕES
APPLICATIONS - ANWENDUNGSARTEN - TOEPASSINGEN - ВАРИАНТЫ РАЗМЕЩЕНИЯ

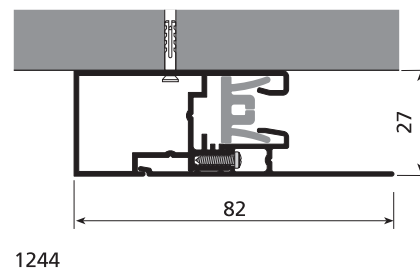
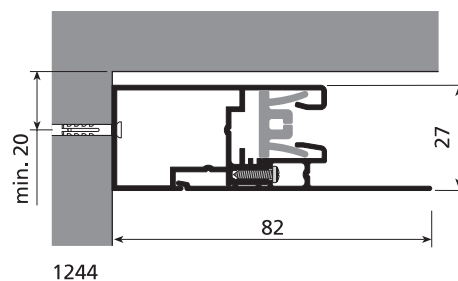
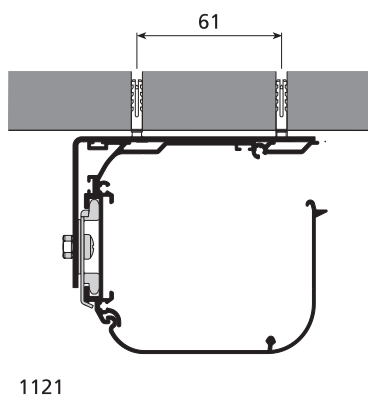
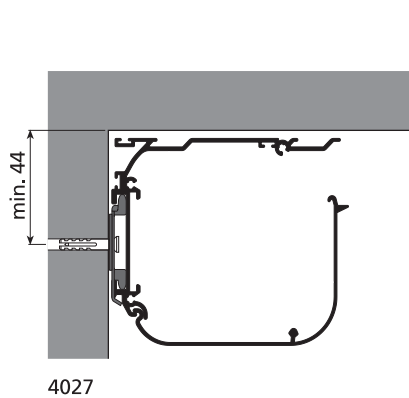
Rollbox 995/3



Rollbox 995/4



INSTALLAZIONE - INSTALLATION - INSTALACIÓN - INSTALAÇÃO
INSTALLATION - INSTALLATION - INSTALLATIE - УСТАНОВКА



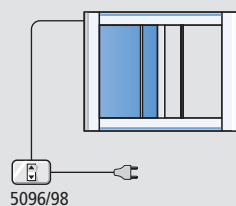


9.2.177

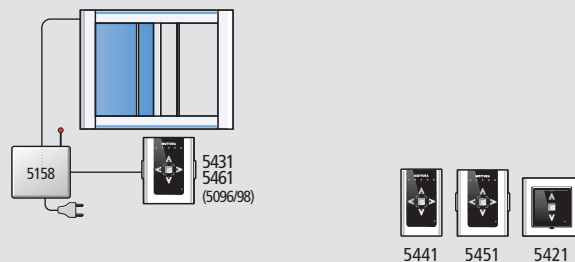
Rollbox 995

COMANDI A DISTANZA - REMOTE CONTROLS - MANDOS A DISTANCIA - ENCOMENDA A DISTÂNCIA
COMMANDE À DISTANCE - FERNKONTROLLE - AFSTANDBEDIENING - ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ

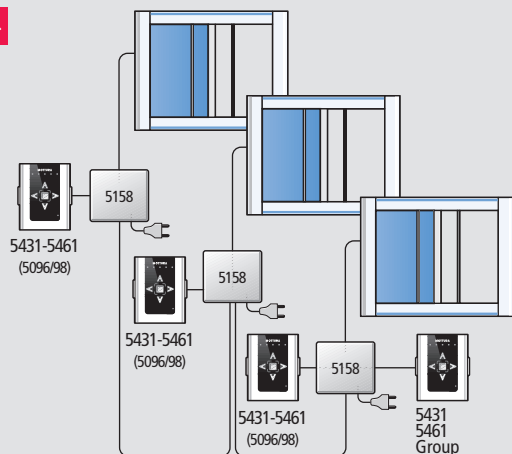
-1-



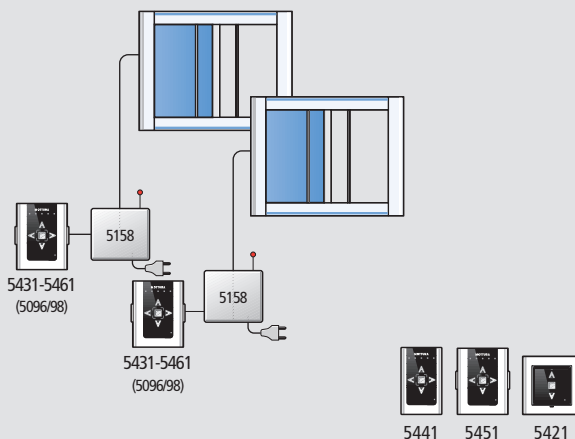
-2-



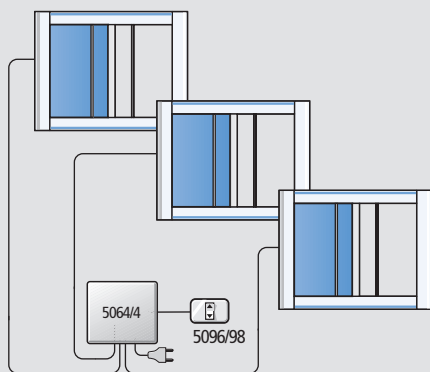
-3-



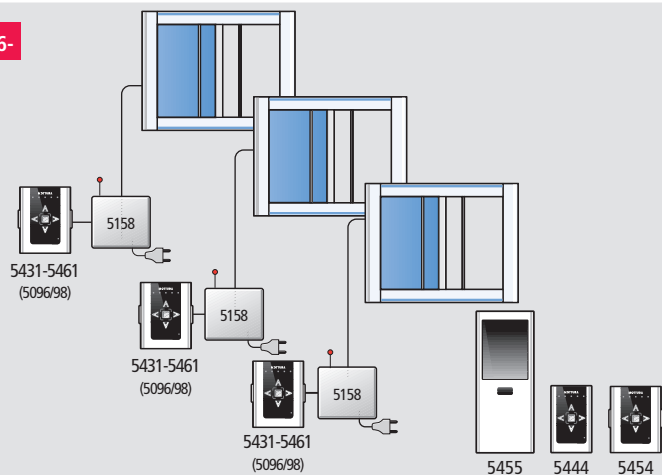
-4-



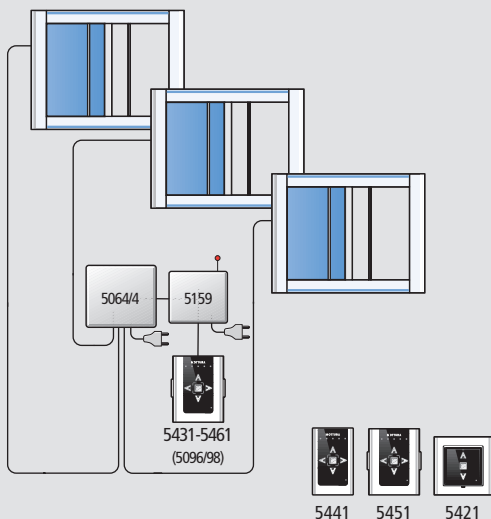
-5-



-6-



-7-



-8-

